

MANUALE USO E MANUTENZIONE AEROEVAPORATORI CUBICI A SOFFITTO

I
UK

USE AND MAINTENANCE HANDBOOK CEILING CUBIC UNIT COOLERS

RCS



CE



SOMMARIO

1. Scopo del manuale	pag. 3
2. Norme di uso generale	pag. 3
3. Modo di identificazione della macchina	pag. 4
4. Installazione	pag. 5
5. Collegamento frigorifero	pag. 6
6. Collegamento scarico condensa	pag. 6
7. Installazione elettrica	pag. 7
8. Dati tecnici	pag. 9
9. Manutenzione e pulizia	pag. 9
10. Smaltimento	pag. 9
11. Guasti e rimedi	pag. 10
12. Optional	pag. 10

1. SCOPO DEL MANUALE

Il presente manuale ha lo scopo di aiutare l'operatore nella corretta messa in funzione dell'evaporatore, chiarire le relative norme di sicurezza vigenti nella comunità europea ed eliminare eventuali rischi da errati utilizzi.

2. NORME DI USO GENERALE

- Per un utilizzo corretto e sicuro della macchina, è necessario attenersi alle prescrizioni contenute nel presente manuale in quanto fornisce istruzioni e indicazioni circa:
 - ✓ modalità di installazione
 - ✓ uso della macchina
 - ✓ manutenzione della macchina
 - ✓ smaltimento e messa fuori servizio
- *Il costruttore non risponde per danni derivanti dalla inosservanza delle note e avvertenze contenute nel presente libretto di istruzioni.*
- Leggere attentamente le etichette sulla macchina, non coprirle per nessuna ragione e sostituirle immediatamente in caso venissero danneggiate.
- Conservare con cura il presente manuale.
- Il costruttore si riserva di aggiornare il presente libretto senza nessun preavviso.
- Gli aereovaporatori sono realizzati per la sola refrigerazione industriale e commerciale in sede stabile. Non sono consentiti usi diversi da quello destinato. Ogni altro uso è considerato improprio e quindi pericoloso.
- Dopo aver tolto l'imballo assicurarsi che la macchina sia intatta in ogni sua parte, in caso contrario rivolgersi al rivenditore.
- E' vietato l'utilizzo della macchina in ambienti con presenza di gas infiammabile e in ambienti con rischio di esplosione.
- Non lavare la macchina con getti d'acqua diretti o in pressione, o con sostanze nocive.
- Non usare la macchina priva di protezioni (carenatura e griglia)
- Evitare che la macchina sia esposta a fonti di calore.
- In caso di incendio usare un estintore a polvere.
- Il materiale dell'imballaggio deve essere smaltito nei termini di legge.

3. MODO DI IDENTIFICAZIONE DELLA MACCHINA

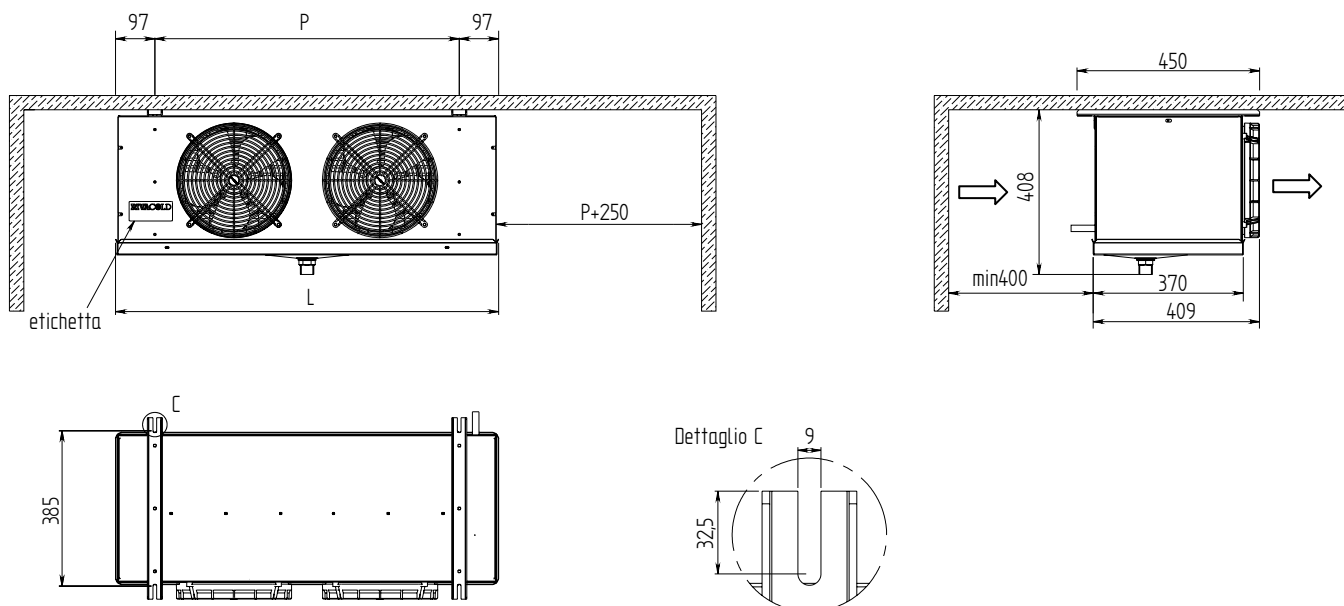
Tutte le macchine sono provviste di relativa etichetta di riconoscimento (la posizione è indicata in Fig. 1) in cui sono riportati i seguenti dati:

- codice
- n° motoventilatori - n° giri (RPM)
- assorbimento in Watt (W)
- assorbimento in ampere (A)
- tensione di alimentazione (Volt/Ph/Hz)
- sbrinamento:
- n° resistenze
- assorbimento in Watt (W)
- tensione di alimentazione (Volt/Ph/Hz)
- gruppo fluido refrigerante :Gruppo 2 (*)
- pressione PS (pressione massima di lavoro)
- temperatura TS (temperatura minima di esercizio)
- matricola

(*) Secondo la normativa EN 378/1 appartengono al Gruppo 2 i seguenti gas :
R22,R134a,R507,R404A,R407C,R410A,R410B

Tutti gli evaporatori RCS rientrano nella categoria 0 secondo la direttiva 97/23/CE (P.E.D.)

Fig. 1



Modello	RCS	1250404-1250404ED	2250404-2250404ED	3250404-3250404ED	4250404-4250404ED
		1250604-1250604ED	2250604-2250604ED	3250604-3250604ED	4250604-4250604ED
		1250406-1250406ED	2250406-2250406ED	3250406-3250406ED	4250406-4250406ED
		1250606-1250606ED	2250606-2250606ED	3250606-3250606ED	4250606-4250606ED
		1250408-1250408ED	2250408-2250408ED	3250408-3250408ED	4250408-4250408ED
		1250608-1250608ED	2250608-2250608ED	3250608-3250608ED	4250608-4250608ED
Dimensioni (mm)	P	380	750	1120	1490
	L	574	944	1314	1684
Attacchi batteria	entrata	12x1mm – 1/2"SAE	12x1mm – 1/2"SAE	12x1mm – 1/2"SAE	16x1mm – 5/8"SAE
	uscita	12x1mm	16x1mm	22x1mm	28x1.5mm
Attacco scarico		1"Gas (33mm)	1"Gas (33mm)	1"Gas (33mm)	1"Gas (33mm)

Tablelle dei pesi

Modello	RCS	1250404	1250604	2250404	2250604	3250404	3250604	4250404	4250604
		1250404ED	1250604ED	2250404ED	2250604ED	3250404ED	3250604ED	4250404ED	4250604ED
Peso	Vers. normale	13.8	14.5	21.9	23.3	29.8	31.9	40.6	43.5
	Vers. ED	14.5	15.4	23.2	25.0	31.6	34.3	43.0	46.6

Modello	RCS	1250406	1250606	2250406	2250606	3250406	3250606	4250406	4250604
		1250406ED	1250606ED	2250406ED	2250606ED	3250406ED	3250606ED	4250406ED	4250604ED
Peso	Vers. normale	13.2	13.6	20.7	21.5	28.0	29.2	38.2	39.9
	Vers. ED	13,9	14.5	22.0	23.2	29.8	31.6	40.6	43.0

Modello	RCS	1250408	1250608	2250408	2250608	3250408	3250608	4250408	4250608
		1250408ED	1250608ED	2250408ED	2250608ED	3250408ED	3250608ED	4250408ED	4250608ED
Peso	Vers. normale	12.9	13.1	20.1	20.6	27.1	27.9	37.0	38.1
	Vers. ED	13.6	14.1	21.4	22.3	28.9	30.3	39.4	41.2

Identificazione della matricola:

- cifra 1 e 2 = ultime due cifre dell'anno di costruzione
- cifra 3 e 4 = settimana dell'anno in cui è stata prodotta la macchina
- cifre 5,6,7e 8 = numero progressivo

4. INSTALLAZIONE (Note generali)

L'installazione deve essere eseguita da personale qualificato, in possesso dei requisiti tecnici necessari stabiliti dal paese dove viene installata la macchina.

Per la movimentazione della macchina, usare guanti di protezione antitaglio o sistema di sollevamento idoneo.

Assicurarsi che la struttura su cui andrà fissato l'RCS, sia adeguata al suo peso.

Non canalizzare l'aria dei motoventilatori per non aumentare le perdite di carico.

Condizioni particolari di funzionamento come celle troppo basse, stoccaggi eccessivi, ostacoli al getto d'aria, possono influenzare le prestazioni dichiarate.

4. 1 Montaggio valvola termostatica (non fornita):

Dimensionare opportunamente la valvola termostatica che dovrà essere installata con equilibrio esterno. Allentare le 5 viti che fissano il pannello lato collettore (lato uscita tubi) e sfilarlo (vedi Fig. 2). Collegare l'uscita della valvola termostatica al distributore già corredato di connessione a flangiare. Predisporre il tubo dell'equilibrio esterno che dovrà essere saldato sulla valvola termostatica e vicino l'estremità del collettore dell'evaporatore (Fig. 3 Part. B). Posizionare il bulbo della valvola termostatica immediatamente prima del tubo dell'equilibrio esterno posto sul collettore di aspirazione. Fissarlo nella parte superiore del tubo di aspirazione con delle fascette metalliche (Fig. 3 Part C).

Saldare sull'ingresso della valvola termostatica, un tubo opportunamente piegato in precedenza (vedi Fig. 3 Part A). Il tubo uscirà dall'evaporatore attraverso il foro predisposto e sarà collegato successivamente alla tubazione del liquido dell'impianto frigorifero.

Richiudere il coperchio e serrare le viti.

Fig. 2

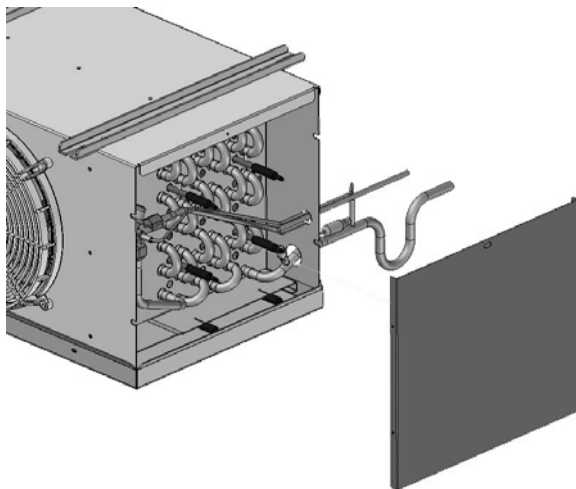
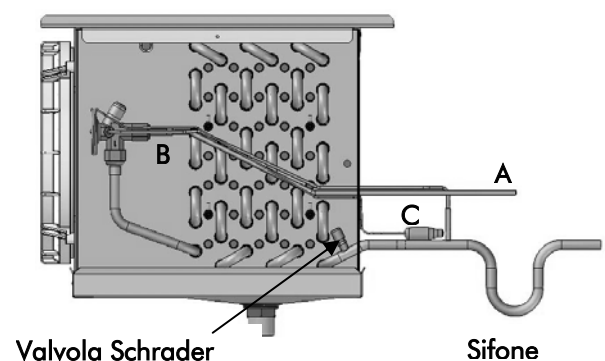


Fig. 3



4. 2 Posizionamento a soffitto

Una volta collegata la valvola termostatica, fissare l'evaporatore al soffitto della cella.

La macchina deve essere installata solo in posizione orizzontale, utilizzando le apposite asole di fissaggio. Gli interassi di fissaggio e la posizione delle ventole rispetto alle pareti della cella, è mostrata in Fig.1.

Lasciare intorno alla macchina sufficiente spazio per permettere un buon ricircolo dell'aria e per effettuare le manutenzioni in condizioni di sicurezza. La distanza minima consigliata dalla parete, è di 400mm (Fig. 1). Lasciare abbastanza spazio lateralmente per permettere una facile sostituzione della valvola termostatica e per inserire o sostituire le resistenze elettriche di sbrinamento (se non è disponibile sufficiente spazio sul lato resistenze, prevedere un'apertura sulla parete della cella, chiusa con un pannello mobile).

5. COLLEGAMENTO FRIGORIFERO

Collegare l'uscita dell'evaporatore (tubo in basso) sull'aspirazione dell'impianto frigorifero.

Collegare il tubo che precedentemente era stato saldato all'ingresso della valvola termostatica, alla tubazione del liquido dell'impianto frigorifero.

Per garantire una buona tenuta ermetica e ridurre i rischi di rottura, eseguire tutte le giunzioni tramite saldatura a "bicchiere". Se il diametro dei tubi non lo consente, utilizzare dei giunti a saldare idonei.

Durante le fasi di collegamento tubazioni, fare attenzione a non forzare o modificare la posizione del collettore in quanto si potrebbero favorire rotture.

6. COLLEGAMENTO SCARICO CONDENSA

La tubazione per lo scarico dell'acqua di condensa, va collegata all'attacco maschio da 1"Gas situato al centro della vasca di raccolta (la pendenza minima deve essere superiore al 20%). Predisporre sulla parete della cella in prossimità dell'evaporatore, un foro attraverso il quale la tubazione uscirà per

arrivare in un pozzetto a sifone. Sigillare il foro con silicone (di caratteristiche idonee all'uso della cella) onde evitare infiltrazioni di aria calda. In caso di cella a temperatura negativa, la linea di scarico deve essere riscaldata durante il periodo di sbrinamento, con una resistenza al silicone (optional) da circa 100W posta al suo interno.



7. INSTALLAZIONE ELETTRICA

Le operazioni di collegamento elettrico, devono essere eseguite da personale qualificato in possesso dei requisiti tecnici necessari stabiliti dal paese dove viene installata la macchina

- Predisporre opportuni sistemi di protezione sulla linea di alimentazione ed accertarsi che la tensione corrisponda a quella indicata sull'etichetta applicata sulla macchina (tolleranza consentita $\pm 10\%$ della tensione nominale).
- E' obbligatorio, a termini di legge, collegare la macchina ad un efficiente impianto di messa a terra. Si declina ogni responsabilità dall'inosservanza di tale disposizione e qualora l'impianto elettrico a cui ci si allaccia non sia realizzato secondo le norme vigenti.
- Sull'evaporatore va installato un termostato meccanico opportunamente tarato che disabilita le resistenze in caso di sovratemperatura. Il bulbo del termostato va posizionato nel pacco alettato nel punto più alto dell'evaporatore.

7. 1 Collegamento elettrico

Sul lato opposto ai tubi di uscita (vedi Fig. 6), si trova la scatola di derivazione utilizzata per il collegamento di tutti i componenti elettrici dell'evaporatore. All'interno della scatola di derivazione, sono presenti due morsettiere: la morsettiera per il collegamento di terra e la morsettiera ad innesto rapido dove collegheremo l'alimentazione dei motoventilatori e delle resistenze.

Per l'inserimento dei fili sulla morsettiera ad innesto rapido, seguire le seguenti istruzioni:

- 1- inserire a fondo un giravite sull'apposita apertura (vicina al centro della morsettiera)
- 2- la lama del giravite mantiene aperta la molla permettendo l'introduzione del conduttore
- 3- Inserire il conduttore con l'estremità spellata o dotata di terminale crimpato
- 4- estrarre il giravite. Il conduttore è ormai fissato in modo sicuro.



Tutti i modelli hanno motoventilatori alimentati con una tensione 230V/1Ph/50-60Hz ; sui modelli /ED sono presenti le resistenze di sbrinamento, predisposte per essere alimentate a 400V/3Ph/50-60Hz (vedi Fig. 4). Volendo alimentare le resistenze con una tensione di 230V/1Ph/50-60Hz, modificare il collegamento come mostrato in Fig. 5.

Per il passaggio dei cavi, utilizzare le aperture laterali già predisposte.

NB. Le resistenze sono presenti solo nella versione ED (versione con sbrinamento elettrico).

Fig. 4

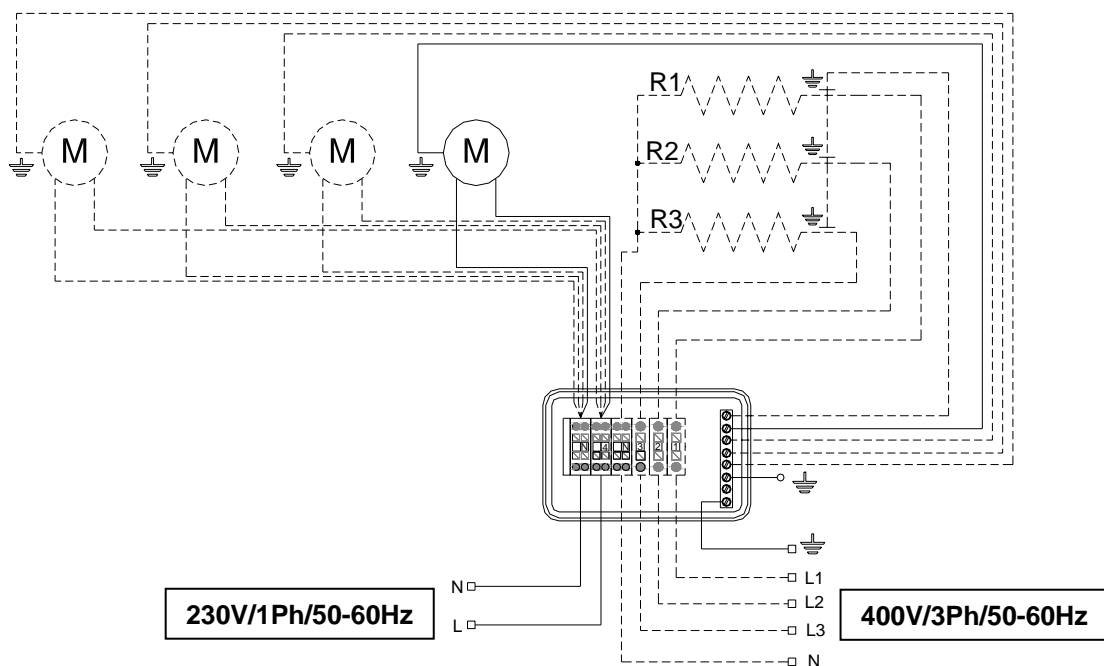
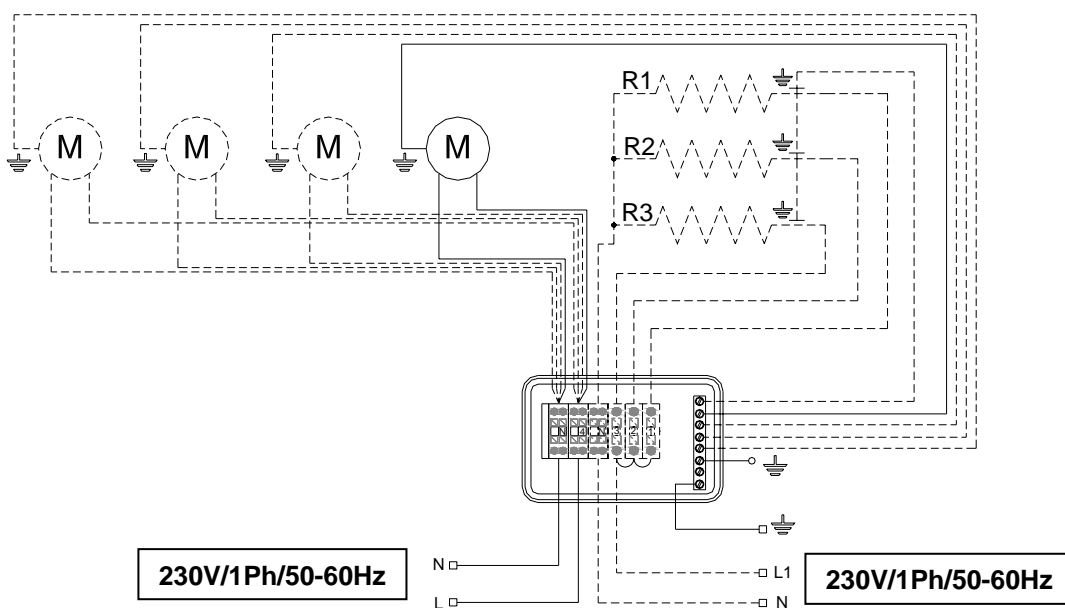


Fig. 5



Modello	RCS	1250	2250	3250	4250
Motoventilatori	N x ømm	1 x 250	2 x 250	3 x 250	4 x 250
Assorbimento motoventilatori	A	0.35	0.70	1.05	1.4
	W	80	160	240	320
Potenza resistenze	W*	750	1350	1950	2700

* Valido solo per la versione ED

I motori sono dotati di un sistema di protezione interno a riarmo automatico.
Se si intende utilizzare un sistema di regolazione del numero di giri del motoventilatore, accertarsi che sia compatibile con il motoventilatore stesso.

8. DATI TECNICI

Sono equipaggiati con motoventilatori assiali non adatti per prevalenze aggiuntive.

Lo scambiatore di calore è in rame-alluminio, quindi non adatto ad essere impiegato in ambienti aggressivi.

9. MANUTENZIONE E PULIZIA

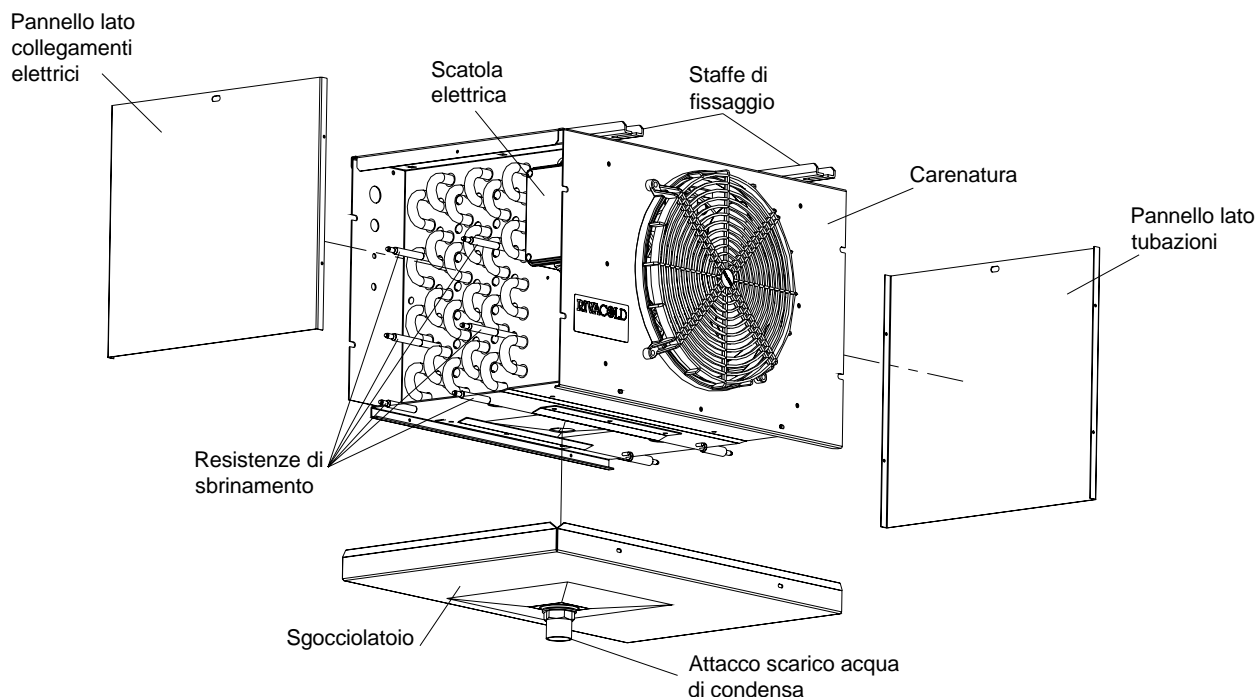
La manutenzione e pulizia devono essere eseguite solamente da tecnici specializzati.

Prima di qualsiasi operazione si deve verificare che la corrente elettrica sia disconnessa.

- Controllare il serraggio di tutti i morsetti all'interno della scatola di derivazione (frequenza quadrimestrale)
- Controllare visivamente tutto il circuito frigorifero, anche internamente alle macchine, alla ricerca di perdite di refrigerante, che sono denunciate anche da tracce di olio lubrificante. Intervenire tempestivamente e approfondire in caso di dubbio. **(frequenza quadrimestrale)**
- Pulire periodicamente l'evaporatore per evitare l'accumulo di sostanze nocive . Si consiglia l'uso di acqua e sapone, evitando solventi, agenti aggressivi, abrasivi o a base di ammoniaca.
- **In caso di sostituzione di componenti della macchina essi devono essere sostituiti con componenti identici agli originali**

Importante: al termine della manutenzione, riposizionare tutte le protezioni rimosse (carenatura e griglia; vedi Fig. 6).

Fig. 6



10. SMALTIMENTO

Qualora la macchina sia messa fuori servizio, è necessario scollegarla dall'impianto elettrico. Il gas contenuto all'interno dell'impianto non deve essere disperso nell'ambiente.

11. GUASTI Cause – rimedi

I

<u>Problema</u>	<u>Causa possibile</u>	<u>Rimedio</u>
Evaporatore ghiacciato	Durata fase sbrinamento troppo breve.	Aumentare il tempo di sbrinamento.
	Intervallo tra due sbrinamenti troppo lunghi.	Aumentare i cicli di sbrinamento. Verificare eventuali tubi schiacciati.
	Tempo di sgocciolamento insufficiente.	Verificare il tempo di sgocciolamento impostato.
	Infiltrazione dell'aria attraverso la porta, aperta troppo frequentemente.	Ridurre la frequenza di apertura ed eliminare eventuali fessure
	Resistenze elettriche bruciate.	Sostituire le resistenze guaste.
Evaporatore ghiacciato solo vicino alla valvola termostatica	L'afflusso del refrigerante all'evaporatore è ridotto.	Controllare dimensionamento valvola termostatica
	Orifizio della valvola termostatica troppo piccolo.	Aumentare il diametro dell'orifizio.
	Surriscaldamento elevato.	Controllare le temperature ed agire sulla valvola.
Evaporatore danneggiato	Alette deformate.	Raddrizzare le alette con un pettine.
Ventilatori bloccati	Motore ventilatore guasto.	Sostituzione.
	Tensione di linea inferiore ai limiti di tolleranza.	Verificare il valore della tensione con un voltmetro.

12. OPTIONAL

Verniciatura batteria

La verniciatura della batteria, protegge la stessa dagli agenti corrosivi che possono essere presenti nella cella.

Resistenza per il tubo di scarico

Deve essere inserita all'interno del tubo di scarico dell'acqua di condensa, in modo che l'acqua formatasi durante lo sbrinamento, non congeli all'interno dello scarico.

Si utilizza per applicazioni su celle in bassa temperatura.

Contents

1. Handbook purpose	pag. 11
2. Norms for general use	pag. 11
3. Machine identification	pag. 12
4. Installation	pag. 13
5. Refrigerating connection	pag. 14
6. Condensate discharge connection	pag. 14
7. Electrics installation	pag. 15
8. Technical data	pag. 17
9. Maintenance and cleaning	pag. 17
10. Disposal	pag. 17
11. Failures and solutions	pag. 18
12. Optional items	pag. 18

1. HANDBOOK PURPOSE

This handbook is issued in order to assist an operator properly to bring the unit cooler on stream, give explanations about the relevant safety norms in force within the European Community and avoid any risks that may be caused by a wrong usage.

2. NORMS FOR GENERAL USE

- For a correct and safe use of the machine, it is necessary to follow the prescriptions present in this manual as it gives instructions and information about :
 - ✓ installation
 - ✓ use
 - ✓ maintenance
 - ✓ disabling and disposal
- *The manufacturer cannot accept any liability for damages resulting from failure to follow the prescriptions and advice given in this handbook.*
- Read carefully labels placed on the machine, do not cover them for any reason and replace them in case they are damaged .
- Keep this manual carefully.
- The manufacturer may review this manual at any time, without notice.
- The unit coolers are designed for the use in industrial and commercial refrigeration application for stable cold rooms. They are not intended for any other purpose. Any other use is to be considered improper and dangerous .
- When the package is removed, please check that every part of the machine is intact; if not, contact the retailer immediately .
- It is forbidden the use of the machine in environment with presence of inflammable gas or where there is a risk of explosion.
- Do not clean the machine with direct water jet, under pressure or with improper substances .
- Do not use the machine without its protections (housing and grid)
- Do not expose the machine to heating sources
- In case of fire use a powder fire extinguisher
- Packaging material must be suitably disposed of according to the law in force

UK

3. MACHINE IDENTIFICATION

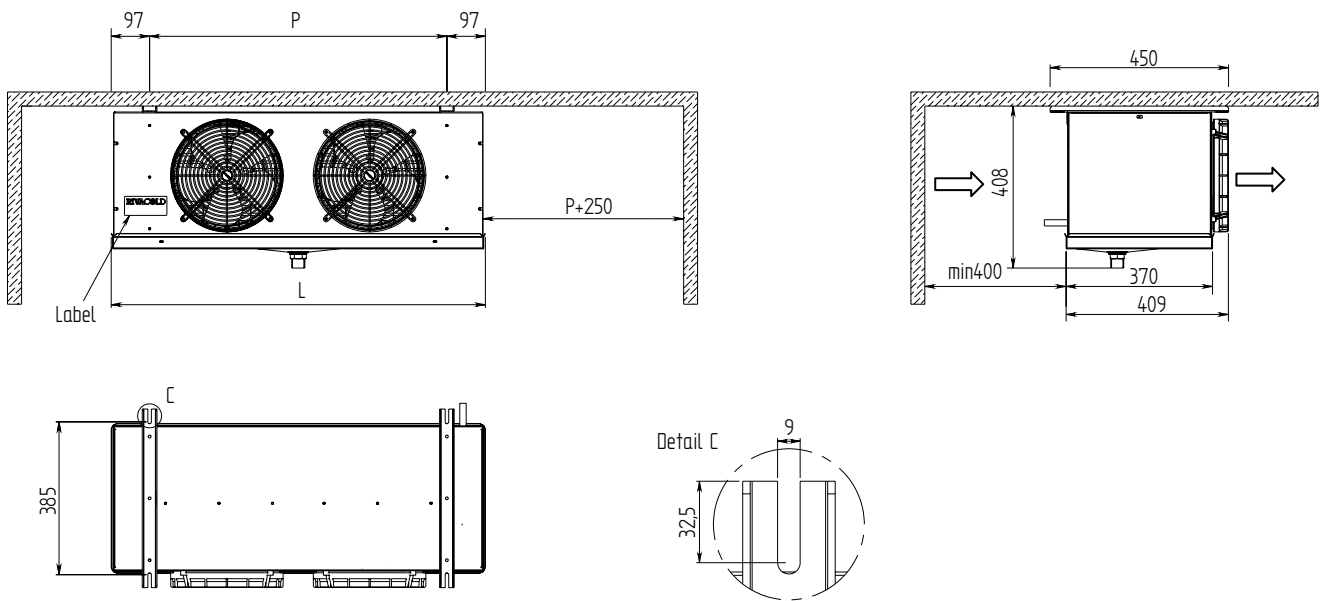
All the machines are equipped with an identifying label (the position of the label is shown in Drawing 1) where the following data are quoted :

- code
- no. of fan motors - no. of revolutions(RPM)
- Watt absorption (W)
- Ampere absorption (A)
- Power supply voltage (Volt/Ph/Hz)
- defrosting: heaters number
- Watt absorption(W)
- power supply voltage (Volt/Ph)
- refrigerant group: Group 2(*)
- PS pressure (max working pressure)
- TS temperature (min. operating temp.)
- serial number

(*) According to EN378/1 norm belong to the group 2 the following gas types: R22,R134a,R507,R404A,R407C,R410A,R410B

All RCS range unit colors belongs to CAT 0 in conformity with the 97/23/CE (P.E.D.) directive.

Drawing 1



Model	RCS	1250404-1250404ED	2250404-2250404ED	3250404-3250404ED	4250404-4250404ED
		1250604-1250604ED	2250604-2250604ED	3250604-3250604ED	4250604-4250604ED
	1250406-1250406ED	2250406-2250406ED	3250406-3250406ED	4250406-4250406ED	
	1250606-1250606ED	2250606-2250606ED	3250606-3250606ED	4250606-4250606ED	
	1250408-1250408ED	2250408-2250408ED	3250408-3250408ED	4250408-4250408ED	
	1250608-1250608ED	2250608-2250608ED	3250608-3250608ED	4250608-4250608ED	
Dimensions (mm)	P	380	750	1120	1490
	L	574	944	1314	1684
Connections	inlet	12x1mm – 1/2"SAE	12x1mm – 1/2"SAE	12x1mm – 1/2"SAE	16x1mm – 5/8"SAE
	outlet	12x1mm	16x1mm	22x1mm	28x1.5mm
Drain connection		1"Gas (33mm)	1"Gas (33mm)	1"Gas (33mm)	1"Gas (33mm)

Weight table

Model	RCS	1250404	1250604	2250404	2250604	3250404	3250604	4250404	4250604
		1250404ED	1250604ED	2250404ED	2250604ED	3250404ED	3250604ED	4250404ED	4250604ED
Weight	Standard Vers.	13.8	14.5	21.9	23.3	29.8	31.9	40.6	43.5
	ED Vers.	14.5	15.4	23.2	25.0	31.6	34.3	43.0	46.6

UK

Model	RCS	1250406	1250606	2250406	2250606	3250406	3250606	4250406	4250604
		1250406ED	1250606ED	2250406ED	2250606ED	3250406ED	3250606ED	4250406ED	4250604ED
Weight	Standard Vers.	13.2	13.6	20.7	21.5	28.0	29.2	38.2	39.9
	ED Vers.	13,9	14.5	22.0	23.2	29.8	31.6	40.6	43.0

Model	RCS	1250408	1250608	2250408	2250608	3250408	3250608	4250408	4250608
		1250408ED	1250608ED	2250408ED	2250608ED	3250408ED	3250608ED	4250408ED	4250608ED
Weight	Standard Vers.	12.9	13.1	20.1	20.6	27.1	27.9	37.0	38.1
	ED Vers.	13.6	14.1	21.4	22.3	28.9	30.3	39.4	41.2

Serial number designation :

- number 1 and 2 = last two numbers of the manufacturing year
- number 3 and 4 = week of the year when the unit was manufactured
- numbers 5,6,7and 8 = progressive number

4. INSTALLATION (general notes)

Installation must be carried out by qualified personnel having the necessary technical requirements asked for by the country where the machine is to be installed.

For moving the machine use safety anti-cut gloves and suitable hoisting device.

Check that the structure where the RCS is going to be fixed is suitable to its weight .

Do not convey the motor fan air in order not to increase load losses.

Particular operating conditions such as cold rooms having too small height, excessive loading , obstacles to the air flow, may have an influence to the stated performances .

UK

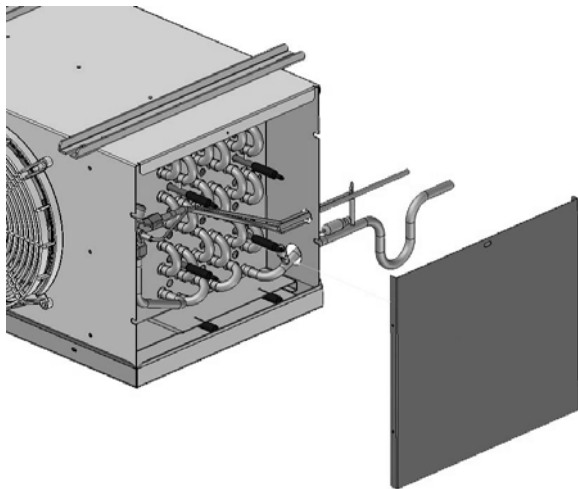
4. 1 Thermostatic valve mounting (not supplied)

The thermostatic valve is to be properly sized and will have to be installed with external balance. Unloose the 5 screws which fix the panel placed on the header side (pipes outlet side) and remove it (see Drawing 2). Connect the thermostatic valve outlet to the distributor, which will already have a connection to be flanged. Prepare the external equaliser pipe, which must be welded to the thermostatic valve and close to the evaporator header (Drawing 3, point B). Place the thermostatic valve bulb just before the external balance pipe placed on the suction header. Fix it on the upper side of the suction pipe by means of metal clamps (see Drawing 3; Part C).

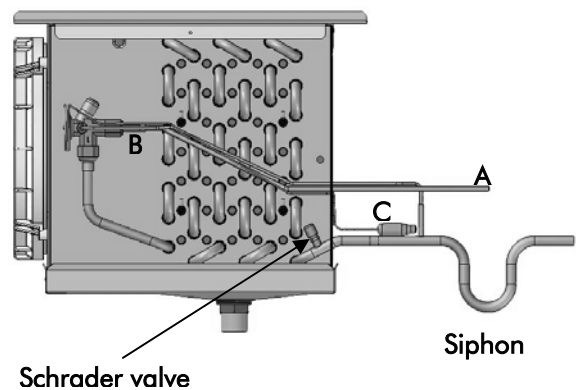
Solder on the inlet side of the thermostatic valve, a pipe, previously bent in the proper way, (see Drawing 3; Part A). The pipe will come out from the cooler through the preset hole and will be connected then to the liquid pipe of the refrigerating system.

Mount then the cover again and fasten the screws.

Drawing 2



Drawing 3



4. 2 Positioning on the ceiling

Once the thermostatic valve is connected, fix the unit cooler to the cold room ceiling.

The unit has to be installed in horizontal position, by means of the proper fixing slots. The fixing distances between centers and the position of the fans relating to the cold room walls is shown in Drawing 1. Keep around the unit enough space for a good air cycling and for a maintenance operation in safe conditions.

The minimum distance from the wall is of 400mm (Drawing 1). Keep enough space on the side for an easy replacement of the thermostatic valve and for fitting or replacing the electrical defrosting heaters (if it is not possible to have enough space on the heater side provide an opening through the cold room wall by means of a demounting panel).

5. REFRIGERATING CONNECTION

Connect the outlet of the unit cooler (down pipe) to the suction line of the refrigerating system.

Connect the pipe that was previously soldered to the inlet side of the thermostatic valve to the liquid piping of the refrigerating system.

In order to guarantee a good hermetic seal and reduce break risks, execute all the joints by means of a "bell type" welding. If the pipe diameter do not allow that, use proper soldering joints.

During the pipe connection procedure pay attention not to force or modify the position of the header as this may a cause of breaks.

6. CONDENSATE DRAIN CONNECTION

The piping for the condensate water drain is to be connected to the 1" Gas male connection placed at the centre of the drip tray (the minimum gradient must be over 20%). Provide on the cold room wall, next to the unit cooler, for a hole through which the pipe will come out leading to a siphon trap. Seal the hole by means of silicon (the features of which will be suitable to the cold room use) in order to avoid infiltration of warm air. In case of a low temperature cold room the draining line must to be heated during defrosting time by means of a silicon heater (optional) of about 100W placed inside it.

7. ELECTRICAL INSTALLATION

The wiring must be carried out by qualified personnel having the necessary technical requirements asked for by the country where the machine is to be installed.

- Provide for proper protection systems on the power supply line and check that the voltage corresponds to that quoted on the label placed on the unit (allowed tolerance $\pm 10\%$ of the rated tension).
- The law requires that the unit is earthed: therefore it is necessary to connect it to an efficient earthing equipment. No liability whatsoever can be accepted if the above instruction requirement is not complied with or if the electrical plant to which the unit is to be connected is not made by following the law in force
- On the unit cooler is to be installed a mechanical thermostat properly set which will disable the heaters in case of overheating. The thermostat bulb must be placed inside the finned coil on the upper side of the unit cooler .

7. 1 Electrical connection

On the electrical connection side (see Drawing 6) it is placed the terminal box used for the connection of all electrical components of the unit cooler . Inside the terminal box there are two terminal boards : one for the earth connection the other for the fast connections where the power supply of the fan motors and heaters will be connected .

For the placing of wires on the fast connections terminal board , see the instructions as follows:

- 1- Insert a screw driver in the proper opening (near the centre of the terminal board)
- 2- the screw blade keeps the spring open allowing the insertion of the wire
- 3- Insert the wire end without insulating cover or provided with pinched terminal
- 4- Take the screw driver out. The wire now is fixed in a safe way .



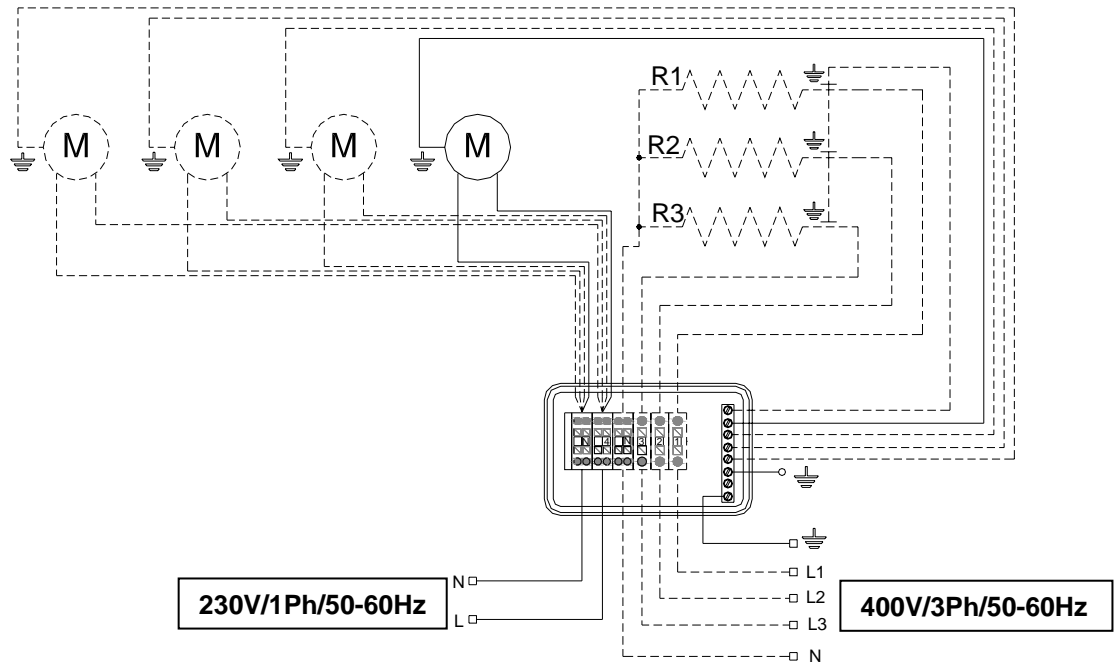
All models are equipped with fan motors having a voltage of 230V/1Ph/50-60Hz . The models with /ED are fitted with defrosting heaters, which are preset for being powered with a voltage of 400V/3Ph/50-60Hz (see Drawing 4). In case there is the need of powering the heaters with a voltage of 230V/1Ph/50-60Hz, change the connection as shown in Drawing 5.

For making the wires pass through , use the preset side openings .

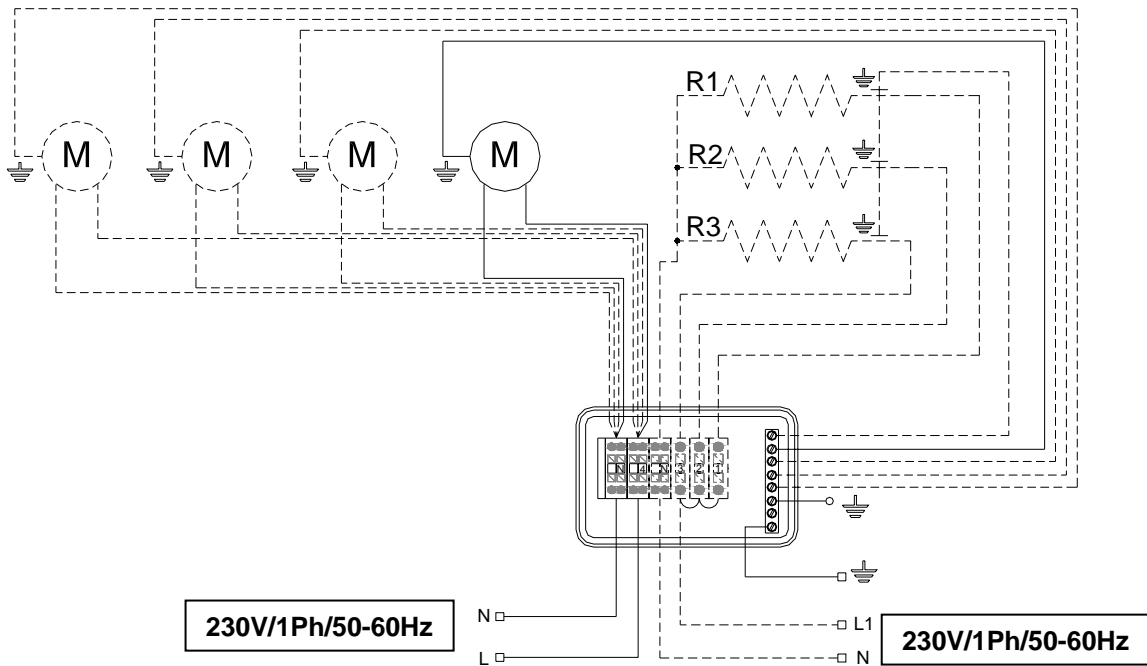
Warning: heaters are fitted only in the ED version models (version with electrical defrost)

Drawing 4

UK



Drawing 5



Model	RCS	1250	2250	3250	4250
Fan motors	N x ømm	1 x 250	2 x 250	3 x 250	4 x 250
Motor power consumption	A	0.35	0.70	1.05	1.4
	W	80	160	240	320
Electrical defrost	W*	750	1350	1950	2700

* Valid for the ED version only

The fan motors are equipped with an internal protection system with automatic cutout. In case there is the need of fitting a regulation system of fan motor number of revolutions, check that it is suitable for the fan motor itself.

8. TECHNICAL DATA

They are equipped with axial fan motors which are not suitable for additional air pressure drops
The heat exchanger is made of copper-aluminium ; therefore it is not suited for being used in aggressive ambient.

9. MAINTENANCE AND CLEANING

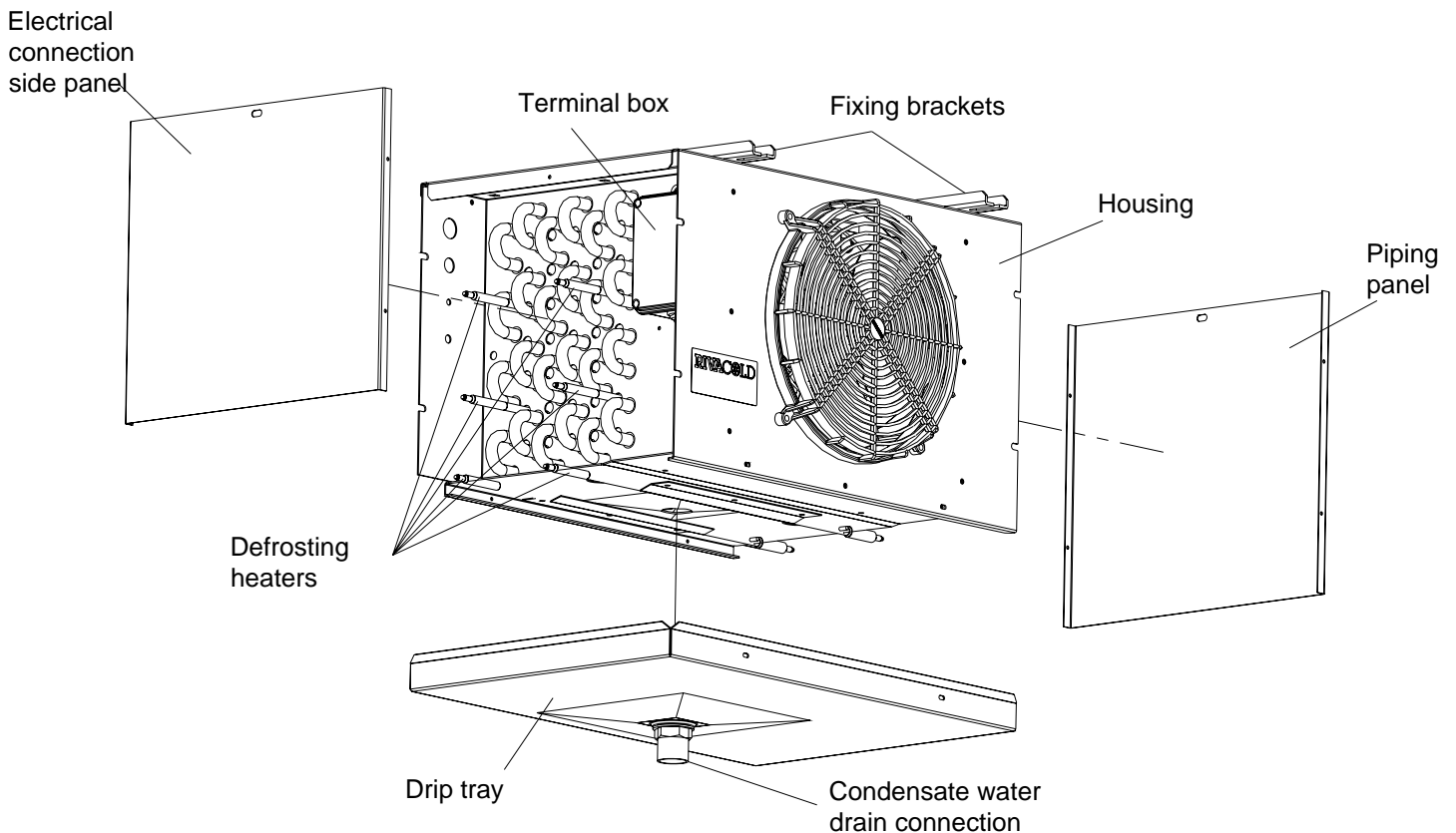
Maintenance and cleaning have to be carried out by qualified technical personnel only .
Before any intervention make sure that the electrical feed is disconnected from the mains.

UK

- Check the fastening of all terminals inside the terminal box (every four months)
- Visually check the refrigerating circuit completely, also inside the machines, in order to detect refrigerant leaks, that are also put in evidence by traces of lubricant oil. Make a fast intervention and further check in case of doubt . **(every four month)**
- Periodically clean the unit in order to avoid deposits of toxic substances. The use of water and soap is recommended and avoid using solvents , aggressive agents , abrasive or ammonia-based materials.
- **In the event that machine parts need replacing, they have to be replaced by items exactly the same to the originals ones**

Important: once the maintenance is accomplished, replace all safeties previously removed (housing and grid ; see Drawing 6).

Drawing 6



10. DISPOSAL

In case the machine is to be disabled , it is necessary to disconnect it from the mains. The gas inside the plant must not be dispersed in the environment.

11. Failures : Causes – solutions

UK

<u>Problem</u>	<u>Possible cause</u>	<u>solution</u>
Iced Evaporator	Defrosting time too short	Increase defrosting time.
	Time Interval between two defrostings too long	Increase defrosting cycles. Check the possible presence of squashed pipes
	Dripping time not long enough	Check the set dripping time.
	Air infiltration through the door which is too frequently opened	Reduce the door opening frequency and eliminate possible fissure
	Burnt electrical heaters.	Replace the faulty heaters .
Iced evaporator only near the thermostatic valve	The refrigerant inflow to the evaporator is reduced .	Check the size of the thermostatic valve.
	The orifice of the thermostatic valve is too little.	Increase the orifice diameter
	High Overheating.	Check the temperatures and operate on the valve
Damaged evaporator	Deformed fins	Straighten the fins with a comb .
Blocked fan motors	Fan motor breakdown.	Replacement.
	Mains Tension lower than the allowed limits.	Check the tension value by a voltmeter .

12. OPTIONAL ITEMS

Coil varnishment

The varnishment give the coil a protection from corrosive agent that can be present inside the cold room.

Discharge pipe heater

It has to be inserted into the condensation water discharge pipe so that the water formed during defrosting operations does not freeze inside the waste.

This is used for application in low temperature cold rooms.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Produttore: RIVACOLD S.r.l.
Indirizzo: Via Sicilia 7, 61020 Montecchio (PU), Italia.

Con la presente la **Rivacold S.r.l.** dichiara che l'aerovaporatore a soffitto **serie RCS**, è conforme alle seguenti **direttive**:

98 / 37 CE Direttiva Macchine
73 / 23 CEE Bassa Tensione

è stato realizzato applicando le seguenti **norme**:

EN 60 204- 1	Sicurezza del macchinario – Equipaggiamento elettrico delle macchine
CEI EN 60335-1	Sicurezza degli apparecchi elettrici
CEI EN 60335-2-24	Sicurezza degli apparecchi elettrici
UNI EN 292 – 1 UNI EN 292 - 2	Sicurezza del macchinario
EN 378 – 1 prEN 378 – 2	Impianti refrigeranti e pompe di calore – Requisiti di sicurezza e ambientali

Gli evaporatori Rivacold della serie RCS, sono progettati, costruiti e collaudati in accordo alle disposizioni riguardanti la sicurezza delle attrezzature sottoposte a pressione, disposte dalla **direttiva 97/23/CE**.

In particolare si evidenzia che tali evaporatori rientrano nella **Cat. 0** (Articolo 3.3, vedi tabella 7).

La pressione massima ammissibile (PS) è di **25 bar**.

I **fluidi** per i quali gli scambiatori sono predisposti, appartengono al **gruppo 2**.

Direzione Generale
Alceste Vitri



REV 15

DICLARATION OF CONFORMITY

Manufacturer: RIVACOLD S.r.l.
Address: Via Sicilia 7, 61020 Montecchio (PU), Italy.

Hereby **Rivacold S.r.l.** states that ceiling cubic unit coolers of the **RCS range** conform with the following **directive**:

98 / 37 CE Machine directive
73 / 23 CEE Low tension

And were manufactured in conformity with the following **norms** :

EN 60 204- 1	Machinery safety – Machinery electrical equipment
CEI EN 60335-1	Electrical devices safety
CEI EN 60335-2-24	Electrical devices safety
UNI EN 292 – 1 UNI EN 292 - 2	Machinery safety
EN 378 – 1 prEN 378 – 2	Refrigerating equipment and heat pumps – Safety and environmental requirements

RCS range unit cooler, have been designed , manufactured and tested in conformity with provisions of **97/23/CE directive** concerning the safety of equipment under pressure

In particular it is to point out that all unit coolers are of **Cat. 0** (Article 3.3, see table 7).

The maximum pressure allowed (PS) is **25 bar**.

The fluids which the heat exchangers are preset for, belong to the **group 2**.

Managing Director
Alceste Vitri



REV 15

RIVACOLD S.r.l. - **Costruzione Gruppi Frigoriferi e Accessori**

Via Sicilia, 7 - 61020 Montecchio (PU) - Italy - Tel. +39 0721 919911- Fax +39 0721 490015

Internet: www.rivacold.com - E-mail: info@rivacold.com

